Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **34 (1916)**

Heft 209

PDF erstellt am: **29.03.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Bern
Mittwoch, 6. September
1916

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 6 septembre
1916

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich — XXXIV. Jahrgang — XXXIVme année — Paraît 1 à 2 fois par jour

Rédaktion u. Administration im Schweizerischen Politischen Departement — Abonnemente: *Schweiz:* Jährlich Fr. 10.20, halbjährlich Fr. 5.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Haasenstein & Vogler — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

№ 209

Rédaction et Administration au Département politique suisse — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 10.20, un semestre fr. 5.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Haasenstein & Vogler — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

Inhalt: Abhanden gekommener Werttitel. — Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Ursprungszeugnisse zu Warensendungen nach Portugal. — Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft. — Schweizerische Nationalbank. — Wechselkurse.

Sommaire: Titre disparu. — Faillites. — Concordats. — Registre du commerce. — Certificats d'origine à joindre aux envois de marchandises à destination du Portugal. — Caisse de Prêts de la Confédération Suisse. — Banque Nationale Suisse. — Cours des changes.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Der unbekannte Inhaber der vier Obligationen 3 % diff. Schweizerische Bundesbahnen 1903, Nrn. 23976, 75221, 81562/63, wird hiermit aufgefordert, die Titel nebst Coupons dem unterzeichneten Richter innert drei Jahren, seit der ersten Publikation, vorzuweisen, widrigenfalls deren Amortisation erfolgt. (W 353[3])

Bern, den 1. September 1916. *Der Gerichtspräsident III:* Wäber.

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites
(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Ansprueh maehen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sieh binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erliseht zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créaneiers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf exeuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Zürich *Konkursamt Aussersihl-Zürich 4* (1887[1])

Gemeinschuldner: Bart, Blasius, Galvanoteehniker, von Gebensdorf (Kt. Aargau), zurzeit in New York (unbeschränkt haftender Gesellschafter der Firma «Bl. Bart & Cie.», Zürich 5).

Datum der Konkurseröffnung: 14. August 1916.

Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).

Eingabefrist: Bis 22. September 1916.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (1912/13)

Failli: Streit, Henri-Alfred-Elisée, fils, entreprise générale de bâtiments et travaux publies, Rue Prévost-Martin 18, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 25 août 1916.

Première assemblée des créaneiers: Samedi, 16 septembre 1916, à 10 heures du matin, au bureau de l'offiee des faillites, Rue de l'Evêehé 1.

Délai pour les productions: 6 octobre 1916.

Failli: DaRin, Jean, entrepreneur de charpente et menuiscrie, Clos de la Filature, Carouge.

Date de l'ouverture de la faillite: 1er septembre 1916.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 16 septembre 1916, à 11 heures avant midi, au bureau de l'offiee des faillites, Rue de l'Evêehé 1.

Délai pour les productions: 6 octobre 1916.

Kollokationsplan — Etat de collocation
(B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249 250, et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nieht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou reetifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononeé la faillite.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1904)

Gemeinschuldnerin: Aktiengesellschaft für industrielle Sandverwertung in Liquidation, in Basel.

Auflagefrist: Bis und mit 16. September 1916.

Kt. Thurgau *Betreibungsamt Kreuzlingen in Kurzrickenbach im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen* (1915)

Kollokationsplan und Inventar im Konkurse über die Verlassenschaft der Witwe Friedrich, sel., in Kreuzlingen, liegen während 10 Tagen bei obgenannter Amtsstelle zur Einsicht auf.

Anfeehtung: Innert gleicher Frist, beim Gerichtspräsidium Kreuzlingen.

Zweite Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 28. September 1916, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus, in Kreuzlingen.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Enge-Zürich 2* (1902)

Gemeinschuldner: Franceschetti, Adolf, Baumeister, von Zürich, wohnhaft gewesen Stockerstrasse 45, in Enge-Zürich 2.

Datum des Schlusses: 30. August 1916.

Kt. Bern *Konkursamt Nidau* (1906)

Gemeinschuldner: Wyss & Frutiger, Baugesehäft, in Nidau.

Datum des Schlusses: 1. September 1916.

Kt. Schwyz *Konkursamt Arth in Oberarth* (1909)

Gemeinschuldner: Weber, Dom., Metzger, Arth.

Datum des Schlusses: 4. September 1916.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1901)

Gemeinschuldner: Marrer-Marchand, Louis, in Basel.

Datum des Schlusses: 2. September 1916.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites du Val-de-Travers, à Môtiers* (1899/1900)

Failli: Gaiani, Mario, associé indéfiniment responsable de la société en commandite «Gaiani et Cie», à Fleurier.

Date de la clôture: 1er septembre 1916.

Faillie: Société en nom collectif Soeurs Zäch, à Noiraigue.

Date de la clôture: 1er septembre 1916.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite
(B.-G. 195 u. 317) (L. P. 195 et 317)

Kt. Luzern *Konkursamt Altishofen* (1908)

Gemeinschuldner: Fellmann, Niklaus, Schreiner, Uffikon.

Datum des Widerrufes: 5. September 1916, infolge Bestätigung des Nachlassvertrages.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich *Konkursamt Wiedikon-Zürich 3* (1903)

Aus dem Konkurse des Höhn, Walter, Fuhrhalter, in Zürich 3, kommen Freitag, den 6. Oktober 1916, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant Sehmiede des Herrn Reutemann, Birmensdorferstrasse 145, Zürich 3, auf öffentliche Steigerung:

I. Liegensehaften: Wohnhaus an der Manessestrasse 75, in Zürich 3, unter Nr. 902 für Fr. 50,000 assekuriert; Stallgebäude mit Kammern, 1 Remise und Stallanbau daselbst, unter Nr. 636 für Fr. 12,200 assekuriert; Stallgebäude daselbst, unter Nr. 1862 für Fr. 9500 assekuriert; 20 a 46,40 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Bahngeleise.

II. Werttitel und Guthaben: 3 Schuldbriefe von je Fr. 10,000 auf die Liegensehaft Schreinerstrasse 42, in Zürieh 4; eine grosse Anzahl Verlustscheine.

Das Steigerungsprotokoll bezüglieh Liegensehaft liegt vom 15. September 1916 an zur Einsieht auf; der Verkauf der Werttitel und Guthaben erfolgt gegen bar.

Kt. Zürich *Konkursamt Zürich (Altstadt)* (1910)

Liegenschaftensteigerung

Aus dem Konkurse über die Baugesellsehaft Sihlstrasse in Liq., in Zürich 1, werden Donnerstag, den 21. September 1916, nachmittags 4 Uhr, im Café Sehneebeli, am Limmatquai Nr. 16, in Zürich 1, öffentlich versteigert:

692,2 m² Bauplatz an der Sihlstrasse, in Zürieh 1, inbegriffen 116 m² zukünftiges Strassengebiet der projektierten Nüsehelerstrasse.

Es findet nur eine Steigerung statt.

Die Gantbedingungen liegen bei der obgenannten Amtsstelle zur Einsieht auf.

Kt. St. Gallen *Konkursamt Alttoggenburg in Kirchberg (in ausserordentlicher Stellvertretung: C. Brunner)* (1911)

Zweite konkursrechtliche Liegenschaftssteigerung

Gemeinschuldner: Frei-Keller, Eugen, Bäeker und Wirt z. Rössli, in Gähwil.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Donnerstag, den 12. Oktober 1916, nachmittags 2 Uhr, im «Rössli», in Gähwil.

Grundpfand:

1. Ein Haus mit Bäekerpfisterei, unter Nr. 918 assekuriert für Fr. 4000.
2. Dabei Platz in Gähwil.
3. Ein Haus (Wirtsehaftsgebäude), Gasthaus zum Rössli, mit Bäckerpfisterei und angebauter Remise, unter Nr. 941 assekuriert für Fr. 15,400.
4. Dabei Platz und Garten, 7 a 93 m², in Gähwil.
5. Eine Scheune, unter Nr. 942 assekuriert für Fr. 6300.
6. Dabei Platz und Wiese, 81 a 9 m², in Gähwil.
7. 69 a 30 m² Wiese im Kramen.
8. 11 a 88 m² Wiese im Mättli.
9. 33 a 85 m² Wald im Buch.
10. 32 a 8 m² Wiese im Hinterrätzenacker.
11. 110 a Wald und Streue im Wölfler.
12. 28 a Wald im Rapst.

13. Zirka 18 a Wald im Aeschenholz.
14. 100 a Wiese im Wang.

Schatzungssumme: Fr. 37,500.
Höchstangebot an erster Steigerung: Fr. 36,400.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Vom 23. September 1916 bis 2. Oktober 1916.

Im übrigen wird auf Art. 257—259 des Schuldbetreibungs- und Konkursgesetzes verwiesen.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1907)

Gemeinschuldner: Coate, E. R., Old England, Basel.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Freitag, den 8. September 1916, vormittags von 10—12 Uhr und nachmittags von 2 Uhr an, im Gantbaus, Steinentorstrasse 7, in Basel.

Verwertungsgegenstand: Eine Partie Herrenkleiderstoffe, Regenmäntel, versehiedener Hausrat und anderes mehr.

Pfandverwertungs-Steigerung
(B.-G. 138, 41. u. 35.)

Kt. Zürich *Betreibungsamt Zürich-Altstadt* (1916²)

Grundpfandverwertung
I. Steigerung

Gemeinschuldner: Löchner, Wilhelm, Hotelier, Schützengasse Nr. 3, Zürich 1.

Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Freitag, den 20. Oktober 1916, naehmittags 4 Uhr, im Amthaus zum «Rüden».

Eingabefrist: Bis 25. September 1916.

Grundpfand:

Kat.-Nr. 584/5: Das Wohnhaus Schützengasse Nr. 3 (Hotel Albula), in Zürich-Altstadt, Brandassckuranz Fr. 85,100, Grundflächeninbalt 135,3 m², und der ideelle dritte Teil an 79,9 m² gcmeinschaftlichem Hofraum, nebst dem als Zugebör verpfändeten Hotelmobiliar, worüber ein Verzeichnis beim Betreibungsamt Zürich-Altstadt zur Einsicht aufliegt.

Grenzen und Servitutcn laut Grundbuch.

An die Kaufsumme hat der Erwerber an der Steigerung Fr. 2000 bar zu bezahlen.

Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 10. Oktober 1916 an.

Die Gläubiger, sowie alle übrigen Bcteiligten werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche an den Liegenschaften, insbesondere für Zinsen und Kosten, binnen 20 Tagen, von heute an gerechnet, der obgenannten Amtsstelle einzugeben, unter der Androhung, dass nieht angemeldete Ansprüehe von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung insoweit ausgeseblossen werden, als solche nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (1905)

Grundstückversteigerung
(Erste Gant)

Donnerstag, den 12. Oktober 1916, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshause, Bäumleingasse 3, ebener Erde reehts, infolge Konkurses über Meyer-Hort, Marie Louise, in Basel, gerichtlich versteigert, das auf die Namen der in Güterverbindung lebenden Ehegatten Meyer, Emil, und Hort, Marie Louise, von Zürich, je zur Hälfte eingetragcne Grundstück, Sektion III, Parzelle 2024, haltend 1 a 56,5 m², mit Wohnhaus Güterstrasse 156.

Die amtliche Schatzung des Grundstückes beträgt Fr. 60,000.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 750 (Handändcrungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Pfandgläubiger, welehe ihre Pfandtitel noch nicht eingesandt haben, werdcn ersucht, dies bis zum 30. September 1916 zu tun. Sollten sie diescr Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschrcibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommcn.

Die Steigerungsbedingungen liegcn bei dcr obgenannten Behörde (Zimmer 14) zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.-G. 295, Abs. 4) (L. P. 295, al. 4)

Kt. Luzern *Konkurskreis Luzern-Stadt* (1897/98)

Die dem Zeltner, W., gew. Inhaber der Rollschuhbahn, Luzern, unterm 11. Juli 1916 bewilligte Nachlassstundung ist dureh Verfügung des Amtsgeriehts-Vizepräsidenten von Luzern-Stadt, vom 30. August 1916, um zwei Monate, d. h. bis 30. Oktober 1916, verlängert worden.

Der gerichtlieh bestellte Sachwalter:
Centralschweiz. Treuhand-Institut Ed. Morf.

Die dcm Keller, Julius, Bauunternehmcr, Luzern, unterm 11. Juli 1916 bcwilligte Nachlassstundung ist durch Verfügung des Amtsgerichts-Vizepräsidenten von Luzern-Stadt, vom 30. August 1916, um zwei Monate, d. h. bis 11. Novcmbcr 1916, verlängert worden.

Der gerichtlich bestelltc Sachwalter:
Centralschweiz. Treuhand-Institut Ed. Morf.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat
(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern *Vizegerichtspräsident von Interlaken als erstinstanzliche Nachlassbehörde* (1914)

Schuldncrin: Bohren Wettach, Margaritha, Hotel Alpenruh, in Grindelwald.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Donnerstag, den 14. Septembcr 1916, vormittags 10 Uhr, vor Richtcramt Interlaken, im Schloss daselbst.

Kt. Obwalden *Obergerichtliche Justizkommission in Sarnen* (1888¹)

Schuldner: Infanger, Maria, Schuhbandlung, in Engelberg.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Dienstag, den 12. Septemher 1916, nachmittags 1 Uhr, im Rathaus, in Sarnen.

Kt. St. Gallen *Bezirksgericht Gossau* (1873)

Nachlassschuldnerin: Firma Walser-Höhener & Co., Brauerei «Stocken», Bruggen.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Dienstag, den 19. September 1916, vormittags 8¾ Uhr, vor Bezirksgericht Gossau, im Hotel Ochsen, in Gossau.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

Manufakturwaren. — 1916. 1. September. Die Kollektivgesellschaft **Lehmann & Cie, Tissus**, Handel mit wollenen und baumwollenen Manufakturwaren, usw., in Bern (S. H. A. B. Nr. 9 vom 11. Januar 1912, Seite 53) bat sieh aufgelöst; die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven geben über an die neue Firma «J. Bollag, vorm. Lehmann & Cie, Tissus».

Inhaber der Firma **J. Bollag, vorm. Lehmann & Cie, Tissus** in Bern ist Joseph Bollag, von Oberendingen, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Lehmann & Cie, Tissus». Manufakturwaren en gros; Effingerstrasse 6.

Bureau Biel

Fabrieation de pierres fines pour horlogerie. — 2. September. Inhaber der Firma **Ad. Kaeser** in Biel ist Adamir Jules Louis Kaeser, von Bösingen (Freiburg), in Biel. Fabrieation de pierres fines hour l'horlogerie; Centralstrasse 17.

Bureau Büren a. A.

2. September. Die **Prediger-Wittwen- und Waisenstiftung Büren**, Genossenschaft mit Sitz in Büren (S. H. A. B. Nr. 163 vom 27. Juni 1912, Seite 1174), hat in ihrer Hauptversammlung vom 14. Juni 1916 folgende Vorstandsmitglieder neu gewählt: Als Sekretär: Adolf Blau, Pfarrer in Arch, an Stelle von Pfarrer Ernst Marti in Grossaffoltern; als Beisitzer: Pfarrer Ernst Marti in Grossaffoltern, an Stelle von Pfarrer Gottlieb Friedrich Eduard Lehmann in Wengi. Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv.

Bureau Burgdorf

2. September. Die Genossenschaft unter dem Namen **Landwirtschaftliche Genossenschaft Wynigen & Umgebung**, mit Sitz in Wynigen (S. H. A. B. Nr. 136 vom 2. Mai 1898; Nr. 308 vom 7. Dezember 1910, und Nr. 206 vom 2. Septcmber 1916, Seite 1355), bat in ihrer Hauptversammlung vom 2. April 1916 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen getroffcn: 1. Dem § 2 wurde der Satz nachgetragen: Einen eigentliehen Gewinn beabsichtigt die Genossenschaft nieht. 2. § 4 wurde abgeändert wie folgt: Die Mitgliedschaft gcht verloren: a) Durch schriftliche Austrittserklärung auf Ende eines Geschäftsjahres; b) durch Beschluss der Hauptversammlung der Genossenschaft, wegen Niebterfüllung der scbuldigen Verbindlicbkeiten gegenüber der Genossenschaft oder Interessenschädigung der letztern; c) durch Todesfall, auf Verlangen können jedoch die Erben Mitglied bleiben; d) durch Verlust des Aktivbürgerrechts. Das ausscheidende oder ausgeschlossene Mitglied (bezw. seine Erben) verliert den Anspruch am Genossenschaftsvermögen. 3. § 6, II. Abschnitt, wurde geändert wie folgt: Die Haftbarkeit der ausgetretenen oder ausgeschlossenen Mitglieder sowie der Erben verstorbencr Mitgliedcr gegenüber den Gläubigern der Genossenschaft für alle bis zu ihrem Ausscheiden aus derselben eingegangenen Verbindlichkeiten dauert bis zum Ablauf von zwei ferneren Jahren (statt nur von einem fernercn Jahr). 4. In § 9 wurde der IV. Absehnitt geändert; an Stelle des Sekretärs, betr. die Firmaunterschrift, tritt der Verwalter; der IV. Abschnitt heisst nun: Der Vorstand vertritt die Genossenschaft Dritten gegenüber gerichtlich und aussergerichtlich; namens derselben zeichnen der Präsident oder sein Stellvertrcter und der Verwalter. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. 5. In § 11 wurde der II. Abschnitt abgeändert wie folgt: Die Rechnungsprüfungskommission besteht aus 2 Mitgliedern, dieselben brauchen nicht Genossenscbaftsmitglieder zu sein. 6. § 12 lautet wie folgt: Das Geschäftsjahr schliesst je mit 31. Dezember. Innert zwei Monaten nacb Ablau, dieses Termins hat der Kassier Rechnung zu stellen. 7. Dem § 15 wird der nacbfolgende Satz beigefügt: Jedoch darf die zur Verfügung stebende Summe den Genossensehaftsinteressen nieht entfremdet werden. 8. Bei den Schlussbestimmungen wird noch folgender Abschnitt beigefügt: Für alle in diesen Statuten nicht vorgesehenen Fälle sollen die Bestimmungen des revidierten Schweizerischen Obligationenrechts, Art. 678 ff., soweit einschlägig das neue Z. G. B. und event. die Beschlüsse der Genossensehaftsversammlung Regel machen. Die neuen Statuten datieren vom 2. April 1916. Weitere wesentliche Aenderungen wurden nieht vorgenommen, so dass naeh Ergänzung der angeführten Aenderungen die Statuten wieder übereinstimmen. Kassier Franz Kohler, von und in Wynigen, ist zuglcich Verwalter.

Zug — Zoug — Zugo

Zündholzfabrikation. — 1916. 2. September. Die Firma **Johann Bechelen**, Zündholzfabrikation, in Oberwil bei Zug (S. H. A. B. Nr. 394 vom 7. November 1902, Seite 1573), ist infolge Todes des Inbabers erlosehen; damit ist auch die an Tbeodor Vollenwcider erteilte Prokura erloschen. Aktivcn und Passiven gehen über an die Firma «Frau Witwe Bechelen».

Inhaberin der Firma **Frau Witwe Bechelen** in Oberwil bei Zug ist Frau Witwe Josefina Becbelen-Dula, von La Chapelle de Rouchment (Belfort), in Oberwil bei Zug. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erlosehenen Firma «Johann Bechelen». Zündholzfabrikation.

Futterartikel. — 2. September. Inhaber der Firma **Aug. Henggeler** in Unterägeri ist August Henggelcr, von und in Unterägeri. Die Firma erteilt Prokura an Johann Iten, Verwalter, von und in Unterägeri. Handel mit Futterartikeln.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Fribourg

Café-brasserie. — 1916. 2 septembre. La raison **Ignace Chollet**, exploitation du Café-brasserie «aux Tanneurs», à Fribourg (F. o. s. du e. du 28 mars 1903, nº 127, page 505), est radiée d'offiee par suite de départ du titulaire.

Epicerie, graines potagères. — 2 septembre. La raison **Vve François Conus**, épiccrie, graines potagères, à Fribourg (F. o. s. du e. du 28 décembre 1908, nº 320, page 2195), est radiée d'office par suite de départ de la titulaire.

2 septembre. La société coopérative existant à Farvagny-le-Grand, sous la raison sociale **Caisse Populaire d'Epargne et de Prêts de Farvagny**,

a revisé ses statuts dans son assemblée générale du 9 février 1916, et apporté par là les modifications suivantes aux dispositions publiées dans la Feuille officielle suisse du commerce du 20 juin 1909, nº 142, page 1027: Le gain constaté au bilan de fin d'année, après déduction des frais d'administration et paiement du dividende fixé par le conseil d'administration, sera réparti selon décision du conseil, qui en déterminera l'emploi comme suit: La majeure partie sera affectée au fonds de réserve et au moins le 5 % sera versé en faveur d'une oeuvre d'utilité publique. Les autres dispositions publiées n'ont pas été changées. Le comité est actuellement composé comme suit: Président: Balthasar Reynaud, de Posat et Cottens; secrétaire-caissier: Marcel Jolion, de Farvagny; membres: Alfred Piccand, de Farvagny; Emile Andrey, de Cerniat, et Honoré Rolle, de Farvagny et Estavayer-le-Gibloux; tous domiciliés à Farvagny-le-Grand.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1916. 2. September. Genossenschaft unter der Firma **Konsum-Verein Teufen,** mit Sitz in Teufen (S. H. A. B. Nr. 244 vom 19. Oktober 1915, Seite 1401, und dortige Verweisung). Der Vorstand, aus dem der bisherige Präsident, August Brägger, zurückgetreten ist, setzt sich nun folgendermassen zusammen: Jakob Alder-Tobler, von Schwellbrunn, Präsident; Emil Walser, von Wolfhalden, Vizepräsident; Albert Schlittler, von Glarus, Kassier; Christian Oertle, von Teufen, Aktuar; Laurenz Baumann, von Schwellbrunn; Johannes Hörler, von Speicher; Johannes Nef, von Urnäsch; letztere drei Beisitzer; alle in Teufen wohnhaft. Der Präsident und der Vizepräsident führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Lithographie, Kunstverlag, Stickerei-Ausrüstartikel, usw. — 1916. 2. September. Die Firma **Robert Mettler** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 80 vom 4. April 1916, Seite 541) meldet als Natur des Gesehäftes an: Lithographie, Typographie, Prägerei, Kunstverlag und Fabrikation von und Lager in Stickerei-Ausrüstartikeln. Die an Fritz Dollenmeier erteilte Prokura ist erloschen.

Rideaux. — 2. September. Die Firma **Fritz Schelling,** Fabrikation und Export von Rideaux, in St. Fiden, Gde. Tablat (S. H. A. B. Nr. 354 vom 29. Dezember 1898, Seite 1472), erteilt Einzelprokura an Gottfried Dürig, von Krauchthal (Bern), in St. Gallen.

Stickerei. — 2. September. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Otto Alder & Co.,** Fabrikation und Export von Stickereien, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 223 vom 5. September 1908, Seite 1557, und dortige Verweisung), ist infolge Auflösung erloschen.

Max Otto Alder, Albert Schmidheini und Otto Alder-Baenziger, alle drei von und in St. Gallen, haben unter der Firma **Otto Alder & Co.** in St. Gallen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1916 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erlosehenen Firma «Otto Alder & Co.» übernimmt. Unbeschränkt haftende Gesellsehafter sind: Max Otto Alder und Albert Schmidheini; Kommanditär ist Otto Alder-Baenziger mit dem Betrage von zweihundertundfünfzigtausend Franken (Fr. 250,000). Fabrikation und Export von St. Galler Stickereiartikeln; Davidstrasse 31. Die Firma erteilt Prokura an den Kommanditär Otto Alder-Baenziger.

Graubünden — Grisons — Grigioni

Tuchfabrik. — 1916. 25. August. Die Kollektivgesellschaft **Fabrikgesellschaft Huonder, Tuor & Staudenmann** in Truns (S. H. A. B. Nr. 88 vom 17. April 1914, Seite 650) hat sich aufgelöst infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Firma «Tuchfabrik Truns, Tuor & Staudenmann» in Truns (S. H. A. B. Nr. 195 vom 1. August 1912, Seite 1398), Filiale der Firma «Tuor & Staudenmann», mit Hauptsitz in Zofingen. Die Firma ist daher erlosehen.

Glas- und Porzellanwarenhandlung. — 29. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Mahler & Cie.,** Glas- und Porzellanwarenhandlung, in Chur (S. H. A. B. Nr. 38 vom 12. Februar 1912, Seite 246), hat sich in eine Kommanditgesellschaft unter der gleichen Firma umgewandelt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist der bisherige Kollektivgesellschafter Joseph Paul Mahler, von Cazis, wohnhaft in Chur; Kommanditärin mit dem Betrage von Fr. 20,000 (zwanzigtausend Franken) ist die bisherige Kollektivgesellschafterin Marie Lina Tomaschett-Mahler, von Truns, in Chur, mit ihrem Ehemanne Joseph Oscar Tomaschett in Gütertrennung lebend. Die Kommanditgesellschaft hat am 29. August 1916 ihren Anfang genommen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Lattoniere idraulico. — 1916. 2 settembre. Proprietario della ditta **Galli Angelo,** in Giubiasco, è Angelo Galli fu Giuseppe, di Crana, domiciliato a Giubiasco. Lattoniere idraulico.

Ufficio di Lugano

Rappresentanze, commissioni. — 2 settembre. Titolare della ditta **Mario dall' Argine,** in Lugano, è Mario Dall' Argine fu Costantino, di Milano, domiciliato in Lugano. Rappresentanze e commissioni.

Ufficio di Mendrisio

Legna e carbone. — 1º settembre. Titolare della ditta **Bossi Severino,** in Bruzella, è Severino Bossi, di Giacomo, da Bruzella, suo domicilio. Vendita di legna e carbone.

Stoffe, mercerie. — 1º settembre. Proprietario della ditta **Michele Maspoli,** in Balerna, è Michele Maspoli, di Vittore, da Balerna, suo domicilio. Negozio di stoffe e mercerie.

Commestibili, osteria. — 1º settembre. Proprietario della ditta **Fontana Domenico,** in Arzo, è Domenico Fontana fu Agostino, da Arzo, suo domicilio. Negozio di commestibili ed osteria.

Osteria, commestibili. — 1º settembre. Titolare della ditta **Fontana Giovanni,** in Arzo, è Giovanni Fontana, di Domenico, da Arzo, suo domicilio. Osteria e commestibili.

Prestino, pasticceria. — 1º settembre. La ditta **Meda Ignazio,** prestino e pasticceria, in Arzo (F. u. s. di c. 27 giugno 1883, nº 97, pag. 777), è cancellata ad istanza degli eredi per decesso del titolare.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Oron

Fers, quincaillerie, ferblanterie. — 1916. 2 septembre. Le chef de la maison **Vve. A. Bonatti,** à Oron-la-Ville, est Marie Césarie fille de Joseph Fridolin Modoux, veuve d'Angel Bonatti, de Varzo (Italie), domiciliée à Oron-la-Ville. Fers et quincaillerie, ferblanterie.

Genf — Genève — Ginevra

Tabacs et cigares. — 1916. 1er septembre. Par jugement en date du 28 août 1916, le tribunal de première instance de Genève a prononcé la révocation de la faillite de la maison **A. Poncet,** représentation commerciale spéciale pour tabacs et cigares, à Genève, publiée dans la F. o. s. du c. du 17 mars 1916, page 426. En conséquence, l'inscription de la dite maison est rétablie comme ci-devant, voir F. o. s. du c. du 28 juillet 1913, page 1390. Les locaux sont actuellement: 27, Rue Pierre Fatio.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Ursprungszeugnisse zu Warensendungen nach Portugal

Laut unserer Mitteilung in Nr. 201 vom 28. August muss für alle Waren, auch für Postpakete, die am **13. d. Mts.** und später in den portugiesischen Zollämtern eintreffen, ein konsularisch beglaubigtes Ursprungszeugnis vorgelegt werden.

Bei den gegenwärtigen misslichen Verkehrsverhältnissen nimmt die Beförderung von Waren aus der Schweiz nach Portugal mehrere Wochen Zeit in Anspruch. Wer Sendungen unterwegs hat, die noch ohne Ursprungsnachweis abgegangen sind, und die die portugiesische Grenze voraussichtlich vor dem 13. September nicht erreichen, wird daher zur Vermeidung von Anständen gut tun, nachträglieh ein Ursprungszeugnis beizubringen und es dem portugiesischen Empfänger so rasch als möglich mit der Briefpost zuzustellen.

* * *

Certificats d'origine à joindre aux envois de marchandises à destination du Portugal

Conformément à notre communication insérée dans le nº 201 du 28 août dernier, tous les envois de marchandises — colis postaux compris — remis dès le **13 de ce mois** et plus tard aux offices douaniers portugais doivent être accompagnés de certificats d'origine dûment légalisés par les Consulats du Portugal.

Vu les conditions difficiles résultant pour le transport des circonstances actuelles, l'acheminement de marchandises de Suisse en Portugal nécessite plusieurs semaines. Toute personne ayant des envois en cours de route, non accompagnés de certificats d'origine et qui ne franchiront probablement pas la frontière portugaise avant le 13 septembre, agira en conséquence prudemment en se procurant après coup un certificat d'origine et en l'adressant le plus vite possible par la poste aux lettres au destinataire portugais de la marchandise.

Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft
Caisse de Prêts de la Confédération Suisse

Ausweis — 31. VIII. 1916 — **Situation**

Aktiva — Actif	Fr.	Passiva — Passif	Fr.
Bestand der Barschaft *Espèces en caisse*	65.66	Höhe des Umlaufs der Darlehenskassenscheine *Montant des bons de la caisse en circulation*	35,880,850.—[1]
Bestand der Darlehen *Montant des avances*	39,545,306.—	Sonstige Passiva *Autres postes du passif*	3,664,521.66
Total	39,545,371.66	Total	39,545,371.66

[1]) wovon in den Kassen der Schweizerischen Nationalbank . . Fr. 7,652,850.—
[1]) *dont dans les caisses de la Banque Nationale Suisse* . . .

Zinsfuss der Vorschüsse: vom 21. September bis 15. November 5 %; vom 16. November an 4½ %.

Taux des avances: *du 21 Septembre jusqu'au 15 Novembre 5 %; depuis le 16 Novembre 4½ %.*

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

Clearing-Umsätze der Abrechnungsstellen
(Basel, Bern, Genf, Lausanne, St. Gallen und Zürich.)
Total des effets présentés aux chambres de compensation
(Bâle, Berne, Genève, Lausanne, St-Gall et Zurich.)

	1915 Fr.	1916 Fr.	
Januar	288,080,905.94	351,717,000.87	Janvier
Februar	289,108,402.34	360,587,855.43	Février
März	366,842,702.02	336,944,078.01	Mars
April	334,381,105.42	321,711,986.96	Avril
Mai	308,206,444.43	428,212,307.24	Mai
Juni	329,167,311.80	398,369,305.55	Juin
Juli	294,036,262.99	399,653,225.89	Juillet
August	318,987,963.18	419,235,161.77	Août
September	341,140,131.95	—	Septembre
Oktober	328,434,152.75	—	Octobre
November	356,455,380.99	—	Novembre
Dezember	368,886,237.63	—	Décembre
Januar-August	2,528,811,098.12	3,016,430,921.72	Janvier-Août
Ganzes Jahr 1915	3,923,727,001.44		Année 1915

Wechselkurse — Cours des changes

Monatsdurchschnitt der Geldkurse — Moyenne mensuelle des cours de la demande
Bulletin der Schweizerischen Nationalbank — Bulletin de la Banque Nationale Suisse)

Gesetzliche Parität: — Parité légale: £ 1 = Fr. 25.2215; M. 100 = Fr. 123.457; Kr. 100 = Fr. 105.01; H. fl. 100 = Fr. 208.3193; $ 1 = Fr. 5.182

Die Ziffern in gewöhnlicher Schrift geben in ‰ den Stand über oder unter Pari an
Les chiffres en caractères ordinaires indiquent la moyenne en ‰ au-dessus ou au-dessous du pair

	1916 August	1916 Juli	1916 Juni	1916 Mai	1916 April	1915 August	1914 August	1913 August
Paris	89.73	89.61	89.10	87.98	86 59	92.01	100.50	100.12
	—102.7	—103.9	—109.0	—120.2	—134.1	— 79.9	+ 5.0	+ 1.2
London	25.24	25.21	25.087	24.852	24.70	25.285	25.005	25.275
	+ 0.7	— 0.5	— 5.3	— 14.6	— 20.7	+ 2.5	— 8.6	+ 2.1
Berlin	93.68	94.83	96.12	96.76	98 82	108.73	121.25	123.54
	—241.2	—231.9	—221.4	—216.2	—240.1	—119.3	— 17.9	+ 0.7
Italia	81.81	82.56	82.47	82.09	79.27	88.67	97.50	97.71
	—181.9	—174.4	—175.3	—179.1	—207.3	—163.3	— 25.0	— 22.9
Bruxelles	—	—	—	—	—	—	—	99.54
	—	—	—	—	—	—	—	— 4.6
Wien	64.78	65.69	66.75	67.24	64.81	80.17	97.50	104.50
	—383.1	—374.4	—364.3	—359.7	—382.8	—236.5	— 71.5	— 4.9
Amsterdam	218.60	219.08	218.79	215.29	220 —	215.52	207.—	208.13
	+49.4	+ 51.7	+ 50.5	+ 33.5	+ 56.1	+ 34.6	— 6.3	— 0.9
Durchschnitt-Moyenne	—119.555	—116 152	—115.873	—121.622	—132.719	—75.717	—30.571	—3 425
New-York	5.296	5.287	5 262	5.208	5.181	5.347	5 08	5.186
	+21.9	+20.4	+ 15.4	+ 5.0	— 0.1	+ 31.9	— 19.7	+ 0.7

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGLER

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VOGLER

Zuckerfabrik & Raffinerie
Aarberg A.-G.

III. Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 25. September 1916, nachmittags 3¼ Uhr, im Gasthof zum Falken in AARBERG

TAGESORDNUNG: 1. Abnahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung auf Grund des Berichtes der Kontrollstelle. 2. Entlastungserteilung an die Verwaltung. 3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis. 4. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat und Wahl des Präsidenten. 5. Wahl der Kontrollstelle.

Die Zutrittskarten können von den Aktionären wenigstens 2 Tage vor der Versammlung gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz und unter Angabe der Aktiennummern erhoben werden:

in **AARBERG** im Kassenlokal der Zuckerfabrik,
in **BERN** bei der Effektenabteilung der Kantonalbank von Bern.

Vertretungen können nur durch andere Aktionäre mittelst schriftlicher, auf den Namen lautender Vollmacht ausgeübt werden. (6185 Y) 2054,

Die Jahresrechnung mit dem Bericht der Kontrollstelle liegt vom 14. September hinweg im Bureau der Gesellschaft in **Aarberg**, bei der Amtsersparniskasse in **Aarberg** und bei der Kantonalbank von Bern in **Bern** zur Einsicht der Aktionäre auf.

BERN, den 4. September 1916.

Der Verwaltungsrat.

Schweizerische Bundesbahnen

Rückzahlung von Obligationen des 3½% Anleihens der Gotthardbahn vom 1. April 1895

Nach Massgabe der Bedingungen für das 3½ % Anleihen der Gotthardbahn vom 1. April 1895 werden am **30. September 1916** folgende ausgelosten 900 Obligationen zurückbezahlt:

bei **unserer Hauptkasse** in **Bern**, bei **unseren Kreiskassen** in **Lausanne, Basel, Zürich, St. Gallen** und **Luzern**, sowie bei den üblichen Zahlstellen in der **Schweiz** und in **Deutschland.**

520 Obligationen à Fr. 500

Nrn 921— 940	17741—17760	23161—23180	53161—53180
941— 960	19101—19120	24581—24600	61761—61780
3221— 3240	19421—19440	26201—26220	65221—65240
3381— 3400	20361—20380	35661—35680	76041—76060
7241— 7260	21701—21720	42361—42380	76421—76440
13121—13140	22401—22420	49601—49620	83561—83580
	86081—86100	96401—96420	

380 Obligationen à Fr. 1000

Nrn 1681—1690	5611— 5620	34171—34180	57751—57760
2311—2320	10401—10410	42831—42840	60151—60160
2551—2560	11661—11670	43591—43600	60231—60240
3191—3200	17501—17510	46281—46290	60281—60290
3361—3370	18521—18530	48141—48150	61331—61340
4731—4740	25571—25580	48351—48360	63431—63440
5011—5020	27241—27250	56031—56040	63791—63800
5561—5570	31211—31220	56921—56930	64041—64050
	64241—64250	70481—70490	
	66801—66810	73271—73280	
	66831—66840	73411—73420	

Am 30. September 1916 hört die Verzinsung dieser Titel auf. 6179 Y (2050 I)

Von früheren Auslosungen her sind noch ausstehend die folgenden Obligationen:

Rückzahlbar auf 30. IX. 1913: Nrn 65337/40 à Fr. 500.

Rückzahlbar auf 30. IX. 1914: Nrn 19670/78 à Fr. 500 und No 3120 à Fr. 1000.

Rückzahlbar auf 30. IX. 1915: Nrn 26082, 28901, 28903/06, 28911/13, 43202/04, 43212, 45612/13, 45617, 54021/23, 74608, 74620, 75661 à Fr. 500 und Nrn 6295/96, 13391, 25258, 69668/70, 70978 zu Fr. 1000.

Bern, den 14. Juni 1916.

Generaldirektion der schweizerischen Bundesbahnen.

Ville de Fribourg

EMPRUNT 3½ % 1890 de fr. 500,000 (Université)

Obligations sorties au 16me tirage: Nos 72, 185, 194, 217, 310, remboursables à fr. 1000 dès le 1er octobre 1916, auprès de la Caisse de ville, à Fribourg. Non réclamé: No 43. 4215 F (2058 I)

SCHWEIZERISCH-EGYPTISCHE HOTELGESELLSCHAFT

X. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 20. September 1916, vormittags 10½ Uhr, im Sitzungszimmer der Schweiz. Kreditanstalt, Luzern

Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1915/16.
2. Vorlage des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung über die Jahresrechnung und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.

Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung liegen vom 10. September an bei der Schweiz. Kreditanstalt, Luzern, zur Einsicht der Aktionäre auf. (3340 Lz) 2057,

Die Eintrittskarten können bis am 19. September 1916 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der **Schweiz. Kreditanstalt, Luzern**, bezogen werden.

LUZERN, den 4. September 1916.

Schweizerisch-Egyptische Hotelgesellschaft,
Der Präsident des V. R.: **C. Blankart.**

Einwohnergemeinde Biel

Auslosungsbulletin pro 1916

I. 3½ % Anleihen von Fr. 2,900,000 vom Jahre 1886

An der heute stattgefundenen 28. Ziehung sind folgende am 31. Dezember 1916 zur Rückzahlung gelangende 73 Obligationen von je Fr. 1000 herausgelost worden:

Nr. 86, 103, 118, 126, 142, 189, 193, 195, 222, 300, 306, 435, 484, 498, 513, 616, 667, 693, 776, 805, 828, 849, 855, 891, 946, 985, 993, 995, 1005, 1023, 1146, 1165, 1343, 1360, 1366, 1369, 1378, 1381, 1401, 1403, 1451, 1458, 1490, 1491, 1515, 1580, 1618, 1633, 1651, 2011, 2055, 2167, 2238, 2275, 2319, 2327, 2355, 2119, 2421, 2473, 2474, 2502, 2518, 2627, 2698, 2712, 2722, 2751, 2758, 2800, 2826, 2860, 2888.

Die Verzinsung dieser Titel hört mit dem 31. Dezember 1916 auf.

Ausstände: Nr. 1127, 2498 (fällig auf 31. Dezember 1914). Nr. 308, 1359 (fällig auf 31. Dezember 1915).

Deren Verzinsung hat von diesem Datum an aufgehört.

Zahlstellen: **Stadtkasse Biel, Vorsichtskasse Biel, Schweiz. Bankverein Basel und Filialen, Eidg. Bank A.-G., Zürich und Comptoirs.**

II. 3½ % Anleihen von Fr. 1,000,000 vom Jahre 1897

7. Auslosung der per 31. Dezember 1916 zur Rückzahlung gelangenden 26 Obligationen à Fr. 500:

Nr. 77, 92, 178, 193, 271, 283, 402, 469, 519, 663, 724, 810, 874, 879, 886, 1118, 1141, 1144, 1221, 1316, 1399, 1490, 1546, 1584, 1867, 2014.

Die Verzinsung dieser Titel hört mit dem 31. Dezember 1916 auf.

Ausstände: Nr. 1225 per 31. Dezember 1914.

Zahlstellen: **Stadtkasse Biel, Vorsichtskasse Biel, Eidg. Bank A.-G., Zürich und Comptoirs.**

III. 4 % Anleihen von Fr. 1,000,000 vom Jahre 1907

7. Auslosung der per 1. Oktober 1916 zur Rückzahlung gelangenden 13 Obligationen von je Fr. 1000:

Nr. 1, 21, 46, 52, 80, 84, 91, 103, 104, 403, 453, 928, 951.

Die Verzinsung dieser Titel hört mit dem 1. Oktober 1916 auf.

Zahlstellen: **Stadtkasse Biel,** (1672 U) 2052
Kantonalbank von Bern und Filialen, Spar- und Leihkasse Bern.

Biel, den 18. August 1916.

Der Städt. Finanzdirektor: **Türler.**

Compagnie Sucrière Orientale de Cuba

AVIS

L'assemblée générale des actionnaires

de la Compagnie est convoquée en séance ordinaire pour le **30 septembre prochain**, à deux heures de l'après-midi, au domicile social à **SANTIAGO DE CUBA**, Marina 38, pour prendre connaissance du bilan, voter sur les résultats de l'exercice, nommer de nouveaux administrateurs et le commissaire-vérificateur ainsi que son suppléant.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du commissaire-vérificateur sont à la disposition des actionnaires aux **bureaux de la Compagnie:** à **Genève**, et à **Santiago de Cuba.** 21493 X (2048 I)

Genève, le 5 septembre 1916.

Le secrétaire: **Antoine Ormond.**

2023 N **SUÈDE** 1823 I

Dardel & Hagborg, Hamngatan 5B, Stockholm, seule maison suisse en Suède, se chargent de toutes opérations commerciales et financières: encaissement de coupons, d'obligations remboursables et d'effets, ventes et achats de titres, achats et ventes de marchandises, représentations commerciales, renseignements, etc.

Banquiers en Suisse: **Berthoud & Cie,** à **Neuchâtel.**



Metallsiegel
9-12-15-18 et 22 m/m
Sicherheits-Kistenklammern
Spannapparat und Bandeisen
für Kisten und Ballots
Kostenberechnungen franko
Petitpierre Fils et Cie
7418 N **Neuenburg** 1252 I



„Wella"
Hölstein 3 (Baselland)
Rollen & Tafeln
Cartonagen
& Zuschnitte
in allen Grössen

Ausarbeitung

pat. und zum Patent angemeldeter Erfindungen übernimmt streng diskret Ingenieur, erfahrener Konstrukteur; Verwertung event. auch mit Beteiligung. Anfragen an Postfach 63, Bureau 19, Zürich. (Y952 Z) 429,

Unvorhergesehener Umstände halber ist gutgehende

FABRIK

zu übergeben

bestehend in Liegenschaft, Werkzeug und Waren, in der Nähe eines bedeutenden Bahnhofes im Kanton Waadt. — Erforderliches Kapital ca. 100,000 Franken. — Offerten unter Z 4157 L an **PUBLICITAS S. A.**, Lausanne. 2033,

Sie haben

Erfolg

wenn Sie

Anleihens-Publikationen, Kommanditär- & Beteiligungsgesuche, wie überhaupt alle Anzeigen finanzieller Natur; ferner Stellen-Angebote und -Gesuche für Bank-Personal, Beamte von industr. Unternehmungen, kaufmännisches Personal und dergl. in das

Schweiz. Handelsamtsblatt

aufgeben.

Annoncen-Regie
PUBLICITAS A. G.
Haasenstein & Vogler

Junger tüchtiger

Angestellter

bish. auf Notariatsbureau arbeitend, **sucht Stelle** auf eine Bank. Einige Kenntnisse in der amerik. Buchhaltung. Eintritt sofort. Offerten unter Chiffre H. A. B. 2053 an Publicitas A. G. Bern.

Buchführung

Ordne zuverlässig, rasch diskret, vernachlässigte Buchführungen, Inventur und Bilanzen, Bücherexpertisen, Einführung der amerik. Buchführung, nach praktischem System mit Geheimbuch. Prima Referenzen. Komme auch nach auswärts.
H. Frisch, Neue Beckenhofstr. 15, **Zürich VI.** (61)

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne